



OLYMPIA SKY



RESTAURANT

Hladna predjela
Cold appetizers
Kalte Vorspeisen

Riblja plata za dvoje <i>Pašteta od kozica, pašteta od tune, marinirani incuni, marinirane kozice, carpaccio od hobotnice, carpaccio od sabljarke, dimljeni brancin, hobotnica na salatu</i>	220,00 kn 29,20 €
Seafood platter for two <i>Shrimp pate, tuna pate, marinated anchovy, marinated shrimp, octopus carpaccio, swordfish carpaccio, smoked sea-bass, octopus salad</i>	
Fischplatte für zwei Personen <i>Garnelenpastete, Thunfischpastete, marinierte Sardellen, marinierte Garnelen, Oktopus-Carpaccio, Schwertfisch-Carpaccio, geräucherter wolfsbarsch, Oktopus -Salat</i>	
Plata od abranih sireva za dvoje <i>Sir iz mijeha, skuta, ovčji sir, kozji sir u maslinovom ulju</i>	170,00 kn 22,56 €
Cheese platter for two <i>Bellores cheese, ricotta, sheep cheese, goat cheese in olive oil</i>	
Käseplatte für zwei Personen <i>Balchkäse, Ricotta, Schafskäse, Ziegenkäse in Olivenöl</i>	
Tatarski biftek	110,00 kn
Steak tartare	14,60 €
Steak – tatar	
Tris pašteta <i>Kozice, tuna, panceta</i>	90,00 kn
Tris pate <i>Shrimps, Tuna, Pancetta</i>	11,94 €
Tris Pastete <i>Garnelen, Thunfisch, Pancetta</i>	
Salata od hobotnice <i>Krakovi hobotnice, rikola, cherry rajčice, kapari, luk</i>	130,00 kn
Octopus salad <i>Octopus legs, arugula, cherry tomato, capers, onion</i>	17,25 €
Oktopus-Salat <i>Oktopusarme, Rucola, Kirschtomaten, Kapern, Zwiebeln</i>	
Drniška plata <i>Drniški pršut, panceta, ovčji sir, skuta, sir iz mijeha</i>	180,00 kn 23,89 €
Drniš plate <i>Prosciutto of Drniš, pancetta, sheep cheese, ricotta, bellores cheese</i>	
Drniš-platte <i>Schinken aus Drniš, Pancetta, Schafskäse, Ricotta, Balchkäse</i>	
Burrata <i>Flambirane rajčice, pesto od bosiljka</i>	90,00 kn
Burrata <i>Flambeed tomatoes, basil pesto</i>	11,94 €
Burrata <i>Flambierte Tomaten, Basilikum-Pesto</i>	

Juhe
Soup
Suppen

Juha od govedeg repa <i>Govede meso, povrće, rezanci</i> Beef tail soup <i>Beef, vegetables, noodles</i> Ochsenschwanzsuppe <i>Rindfleisch, Gemüse, Nudeln</i>	30,00 kn 3,98 €
Bistra riblja juha <i>Korjenasto povrće, maslinovo ulje</i> Fish bouillon <i>Root vegetables, olive oil</i> Fischbouillon <i>Wurzelgemüse, Olivenöl</i>	45,00 kn 5,97 €
Krem juha od škampi <i>Kuhani škampi i kozice</i> Shrimp soup <i>Cooked scampi and shrimp</i> Cremesuppe mit Kaisergranaten <i>Gekochte Scampi und Garnelen</i>	70,00 kn 9,29 €
Juha od rajčica Tomato soup Tomatensuppe	35,00 kn 4,64 €

Topla predjela
Hot appetizers
Warme Vorspeisen

Rižoto od dimljenog brancina i limuna <i>Maslinovo ulje, pesto bosiljka, grana padano</i>	80,00 kn
Lemon and smoked sea bass risotto <i>Olive oil, basil, grana padano</i>	10,62 €
Risotto mit geräuchertem Wolfsbarsch und Zitrone <i>Olivenöl, Basilikum-Pesto, Grana Padano</i>	
Makaruni s biftekom <i>Domaća tjestenina s rezancima od bifteka u vinskom umaku</i>	110,00 kn
Pasta with steak <i>Homemade macaroni with beefsteak stripes in wine sauce</i>	14,60 €
Makkaroni mit Steak <i>Hausgemachte Makkaroni mit Beefsteakstreifen in Weinsauce</i>	
Fuži s tartufima <i>Tjestenina, tartufi</i>	85,00 kn
Fusilli with truffles <i>Pasta, truffles</i>	11,28 €
Fuzi mit Trüffeln <i>Pasta, Trüffel</i>	
Gulaš od hobotnice <i>Domaće njoke, krakovi jadranske hobotnice u umaku od reduciranog prošek s kaparima</i>	110,00 kn
Octopus stew <i>Gnocchi, adriatic octopus in sweet wine reduction sauce with capers</i>	14,60 €
Oktopus-Gulasch <i>Hausgemachte Gnocchi, dalmatinischer Oktopus in Sauce aus reduziertem Prošek (süßer Wein) mit Kapern</i>	

Ribe i rakovi
Fish and crabs
Fische und Krebse

Riba kovač 1 kg <i>Bijela riba</i>	600,00 kn
John Dory 1 kg <i>White fish</i>	79,63 €
Peterfisch 1 kg <i>Edelfisch</i>	
Riba prve klase 1 kg <i>Bijela riba</i>	550,00 kn
First class fish 1 kg <i>White fish</i>	73,00 €
Erstklassiger Fisch 1 kg <i>Edelfisch</i>	
Lignje 1 kg <i>Lignje na žaru ili pržene</i>	350,00 kn
Calamari 1 kg <i>Grilled or fried calamari</i>	46,45 €
Calamari 1 kg <i>Frittierte oder gegrillt</i>	
Jadranski škampi 1 kg <i>Škampi sa žara</i>	700,00 kn
Adriatic shrimp 1 kg <i>Grilled shrimp</i>	92,91 €
Adriatische Scampi 1 kg <i>Gegrillte Scampi</i>	
Škampi na buzaru <i>Škampi s tjesteninom i umakom od rajčice</i>	500,00 kn
Shrimp on „buzara“ <i>Shrimp with tomato sauce and pasta</i>	66,36 €
Shampi Nach „Buzara“ Art <i>Scampi mit Tomatensauce und Nudeln</i>	
Jastog 1 kg <i>Jastog na žaru ili buzara</i>	1000,00 kn
Lobster 1 kg <i>Grilled lobster or "buzara"</i>	132,72 €
Languste 1 kg <i>Gegrillt oder nach „Buzara“ Art</i>	
Školjke na buzaru 500 g <i>Školjke s tjesteninom i umakom od rajčice</i>	150,00 kn
Shells on „buzara“ 500 g <i>Shells with tomato sauce and pasta</i>	19,91 €
Muscheln Nach „Buzara“ Art 500 g <i>Mussels mit Tomatensauce und Nudeln</i>	

Skradinski rižoto <i>Sporo dinstana teleća ruža s temeljcem od domaćeg pivca</i>	160,00 kn
Skradin risotto <i>Traditional risotto with slow cooked veal</i>	21,24 €
Skradiner Risotto <i>Traditionelles Risotto mit langsam gegartem Kalbsfleisch</i>	
Sporo kuhani filet mignon s caponatom <i>Sporo kuhani filet mignon s patlidžanom, rajčicom i maslinama</i>	160,00 kn
Sous vide filet mignon with caponat <i>With eggplants, tomatoes and olives</i>	21,24 €
Langsam gekochtes Filet Mignon mit Caponata <i>Mit Auberginen, Tomaten und Oliven</i>	
Morski pas u panko mrvicama <i>Filet morskog psa u umaku od kikirikija, šopska salata</i>	130,00 kn
Shark in bread crumbs <i>Shark fillet in peanut sauce, shopska salad</i>	17,25 €
Haifischsteak in Panko-Panierung <i>Haifischfilet in Erdnusssauce, Schopska-Salat</i>	
Filet brancina s tortelinima od sira <i>Umak od rajčice, čips od parmezana</i>	150,00 kn
Sea bass fillet with cheese tortellini <i>Tomato sauce, parmesan chips</i>	19,91 €
Käse - Tortellini mit Wolfsbarsch <i>Tomatensauce, Parmesanchips</i>	
Pašticada <i>Źuneći frikado s domaćim njokama u vinskom umaku</i>	160,00 kn
Pašticada <i>Beef in wine sauce with homemade gnocchi</i>	21,24 €
Pašticada <i>Rindfleisch in Weinsauce mit hausgemachten Gnocchi</i>	
Tuna odrezak <i>Verzin, cherry rajčice, maslinovo ulje</i>	160,00 kn
Tuna steak <i>Kale, cherry tomato, olive oil</i>	21,24 €
Thunfischsteak <i>Wirsingkohl, Kirschtomaten, Olivenöl</i>	
Dalmatinski brudet <i>Riba 1. klase u umaku od rajčica s prošekom, lukom, češnjakom i crnim vinom</i>	180,00 kn
Dalmatian bouillabaisse <i>1st class fish in tomato wine sauce, onions, garlic and red wine</i>	23,89 €
Dalmatiner Brodetto <i>Erstklassiger Fisch in Prošek-Tomaten-Sauce mit Zwiebeln, Knoblauch und Rotwein</i>	
Crni rižoto <i>Riža, jadranska sipa, crnilo jadranske sipe</i>	120,00 kn
Cuttlefish risotto <i>Rice, adriatic cuttlefish, cuttlefish ink</i>	15,93 €
Schwarzes Risotto <i>Reis, adriatische Sepia, Sepiatinte</i>	
buzzara <i>Buzara is a Croatian technique of preparing seafood by cooking it in a mixture of olive oil, wine, garlic, fresh herbs (usually parsley) and (sometimes) breadcrumbs. This method of preparation creates a flavorful sauce that gives the dish distinctive, fresh and clean flavor and aroma reminiscent of the sea.</i>	

Odresci Steaks Steaks

T - Bone Steak - Simental 500 g <i>21 dan odležani odrezak</i>	280,00 kn
T - Bone Steak - Simental 500 g <i>21 day aged steak</i>	37,16 €
T - Bone Steak vom Simmental rind 500 g <i>21 Tage gereift</i>	
Tournedos beef tenderloin 250 g <i>Suho odležani govedi filet</i>	240,00 kn
Tournedos beef tenderloin 250 g <i>Dry-aged beef fillet</i>	31,85 €
Tenderloin Steak 250 g <i>Trocken gereiftes rinderfilet</i>	
Rib eye beef premium 300 g <i>40 dana suho odležani ramstek</i>	275,00 kn
Rib eye beef premium 300 g <i>40 days dry-aged Ribeye</i>	36,50 €
Das Ribeye-Steak premium 300 g <i>40 Tage trocken gereiftes Ribeye</i>	
Tomahawk steak 1 kg <i>21 dan odležani odrezak</i>	550,00 kn
Tomahawk steak 1 kg <i>21 day aged steak</i>	73,00 €
Tomahawk Steak 1 kg <i>21 Tage gereift</i>	
Chicago steak USA selekcija 300 g <i>21 dan odležani sporo kuhan odrezak</i>	230,00 kn
Chicago steak USA selekcija 300 g <i>21 day aged sous vide steak</i>	30,53 €
Chicago steak USA selekcija 300 g <i>21 Tage gereiftes, langsam gegartes Steak</i>	

Prilozi i salate
Side dishes and salads
Beilagen und Salate

Prženi krumpirići French fries Pommes Frites	40,00 kn 5,31 €
Blitva na dalmatinski Dalmatian chard Dalmatinischer Mangold	30,00 kn 3,98 €
Riža na maslacu Rice on butter Butterreis	25,00 kn 3,32 €
Povrće na žaru Grilled vegetables Gegrilltes Gemüse	30,00 kn 3,98 €
Sezonska salata Seasonal salad Gegrilltes Gemüse	20,00 kn 2,65 €
Krumpir salata Potato salad Saisonaler Salat	25,00 kn 3,32 €
Cezar salata Cezar salad Caesar Salat	50,00 kn 6,64 €
Salata s rikolom i cherry rajčicama Salad with arugula and cherry tomatoes Salat mit Rucola und Kirschtomate	35,00 kn 4,64 €
Salata s biftekom Beefsteak salad Salat mit Steak	70,00 kn 9,29 €

Dobar tek!

Bon Appétit!

Obavijest o način podnošenja prigovora potrošača nalazi se na šanku.

Usluga i porez su uključeni u cijenu.

Zabranjeno je usluživanje, odnosno dopuštanje konzumiranja alkoholnih pića, drugih pića i/ili napitaka koji sadržavaju alkohol u ugostiteljskom objektu osobama mlađim od 18 godina.

Ukoliko niste dobili račun niste dužni platiti.

Information about tendering consumer reclamation is at the bar.

The service, couvert and tax are included in the price.

It is forbidden to serve alcohol or allow consumption of the beverages that contain alcohol to the persons under the age of 18.

You do not need to pay if you haven't received the bill.

Exclusively homemade, grown with real sun and real rain, with the touch of a human hand, and grown without using chemical pesticides. By choosing small, local producers, we want to contribute to nature conservation, sustainable development, and their well-being. Through common values and efforts, we have created another stronghold of vitality, lasting well-being, and social responsibility.

TVARI ILI PROIZVODI KOJI UZROKUJU ALERGIJE ILI NETOLERANCIJE

SUBSTANCES OR PRODUCTS CAUSING ALLERGIES OR INTOLERANCES

STOFFE ODER ERZEUGNISSE, DIE ALLERGIEN ODER UNVERTRÄGLICHKEITEN AUSLÖSEN

 <p>Žitarice koje sadrže gluten Cereals containing gluten Glutenhaltiges Getreide Cereali contenenti glutine</p>	01	 <p>Rakovi i proizvodi od rakova Crustaceans and products thereof Krebstiere und dar. gew. Erzeugnisse Crostacei e prodotti a base di crostacei</p>	02
 <p>Jaja i proizvodi od jaja Eggs and products thereof Eier und dar. gew. Erzeugnisse Uova e prodotti a base di uova</p>	03	 <p>Riba i riblji proizvodi Fish and products thereof Fische und dar. gew. Erzeugnisse Pesce e prodotti a base di pesce</p>	04
 <p>Kikiriki i proizvodi od kikirikija Peanuts and products thereof Erdnüsse und dar. gew. Erzeugnisse Arachidi e prodotti a base di arachidi</p>	05	 <p>Zrna soje i proizvodi od soje Soybeans and products thereof Sojabohnen und dar. gew. Erzeugnisse Soia e prodotti a base di soia</p>	06
 <p>Mlijeko i mliječni proizvodi Milk and products thereof Milch und dar. gew. Erzeugnisse Latte e prodotti a base di latte</p>	07	 <p>Orašasto voće * Nuts * Schalenfrüchte * Frutta a guscio *</p>	08
 <p>Celer injevovi proizvodi Celery and products thereof Sellerie und dar. gew. Erzeugnisse Sedano e prodotti a base di sedano</p>	09	 <p>Gorušica i proizvodi od gorušice Mustard and products thereof Senf und dar. gew. Erzeugnisse Senape e prodotti a base di senape</p>	10
 <p>Sjeme sezama i proizvodi Sesame seeds and products thereof Sesamsamen und dar. gew. Erzeugnisse Semi di sesamo e prodotti a base di sesamo</p>	11	 <p>Sumporni dioksid i sulfiti Sulphur dioxide and sulphites Schwefeldioxid und Sulphite Anidride solforosa e solfiti</p>	12
 <p>Lupina i proizvodi od lupine Lupin and products thereof Lupinen und dar. gew. Erzeugnisse Lupini e prodotti a base di lupini</p>	13	 <p>Mekušci i proizvodi od mekušaca Molluscs and products thereof Weichtiere und dar. gew. Erzeugnisse Molluschi e prodotti a base di molluschi</p>	14

(EU) No 1169/2011

***bademi** (*Amygdalus communis* L.), lješnjaci (*Corylus avellana*), orasi (*Juglans regia*), indijski oraščići (*Anacardium occidentale*), pekan orasi (*Carya illinoensis* (Wangenh.) K. Koch), brazilski orasi (*Bertholletia excelsa*), pistacije (*Pistacia vera*), makadamije ili kvinslandski orasi (*Macadamia ternifolia*) te njihovi proizvodi, osim orašastog voća koje se upotrebljava za proizvodnju alkoholnih destilata, uključujući etilni alkohol poljoprivrednog podrijetla

***almonds** (*Amygdalus communis* L.), hazelnuts (*Corylus avellana*), walnuts (*Juglans regia*), cashews (*Anacardium occidentale*), pecan nuts (*Carya illinoensis* (Wangenh.) K. Koch), Brazil nuts (*Bertholletia excelsa*), pistachio nuts (*Pistacia vera*), macadamia or Queensland nuts (*Macadamia ternifolia*), and products thereof, except for nuts used for making alcoholic distillates including ethyl alcohol of agricultural origin

***Mandeln** (*Amygdalus communis* L.), Haselnüsse (*Corylus avellana*), Walnüsse (*Juglans regia*), Kaschunüsse (*Anacardium occidentale*), Pecannüsse (*Carya illinoensis* (Wangenh.) K. Koch), Paranüsse (*Bertholletia excelsa*), Pistazien (*Pistacia vera*), Macadamia- oder Queenslandnüsse (*Macadamia ternifolia*) sowie daraus gewonnene Erzeugnisse, außer Nüssen zur Herstellung von alkoholischen Destillaten einschließlich Ethylalkohol landwirtschaftlichen Ursprung

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
RIBLJA PLATA		X	X	X			X							X
PLATA SIREVA						X	X							
TATARSKI BIFTEK	X		X	X			X			X				
TRIS PAŠTETA	X	X	X	X			X							X
SALATA OD HOBOTNICE	X	X												X
DRNIŠKA PLATA							X	X						
JUHA OD GOVEĐEG REPA	X													
BISTRA RIBLJA JUHA	x			X										
KREM JUHA OD ŠKAMPI							X							
JUHA OD RAJČICA														
RIŽOTO OD LIMUNA I DIMLJENOG BRANCINA	X			X			x	x						
MAKARUNI S BIFTEKOM	X													
FUŽI S TARTUFIMA	x						X							
GULAŠ OD HOBOTNICE	x	X					x							x
RIBA KOVAČ				X										
RIBA I. KLAŠE				X										
JADRANSKE LIGNJE		x												X
JADRANSKI ŠKAMPI		x												X
JASTOG		x												X
ŠKOLJKE NA BUZARU														X
SKRADINSKI RIŽOTO	x						X							
SPOROKUHANI FILET MIGNON														
MORSKI PAS U PANKO MRVICAMA	x		x	x	x		X							
PAŠTICADA	x						x		X					
DALMATINSKI BRUDET	x	x		x										X
TUNA ODREZAK														
CRNI RIŽOTO	X	x					x							x
FILET BRANCINA S TORTELINIMA OD SIRA	x			x			X							